

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Communication Procurement Directorate/Direction de
l'approvisionnement en communication
360 Albert St./ 360, rue Albert
12th Floor / 12ième étage
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Standards for Government of Canada	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP363-120026/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client EP363-12-0026	Date 2012-04-11
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$SCY-007-60129	
File No. - N° de dossier cy007.EP363-120026	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-05-18	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Westall, Susan	Buyer Id - Id de l'acheteur cy007
Telephone No. - N° de téléphone (613) 949-8350 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendment 002**SUPPRIMER la modification 001 en entier et la REMPLACER avec la suivante:**

Veillez noter que la période de consultation sur les Normes pour la recherche sur l'opinion publique effectuée par le gouvernement du Canada - Sondages téléphoniques et en ligne a été prolongée jusqu'au **vendredi 18 mai 2012.**

Vous constaterez que nous avons inclu une nouvelle proposition de changement que vous retrouverez en mode « suivi des modifications » (à la page 3 du document) notamment dans la section portant sur les documents de propositions. Nous vous proposons ainsi de supprimer la référence concernant le taux de réponse de 10 % et de remplacer celle-ci par la mention suivante :

Indiquer le taux de participation ou le taux de réponse attendu (~~fourchette de 10 %~~) pour les échantillons. Indiquer le taux de participation ou le taux de réponse attendu pour chaque mode lorsque plus d'un mode est proposé. Le taux de réponse / taux de participation prévu est une évaluation basée sur divers facteurs tels que des taux de réponse / taux de participation précédents, des tendances etc.

En vous remerciant pour votre participation. Nous portons un grand intérêt à votre rétroaction.